

Циљеви и задаци

Служба за странце (*Ausländerdienst*) као верски и политички независно удружење, ради на **саветовању, унапређивању и интеграцији** особа које живе и раде у кантону Basel-Landschaft.

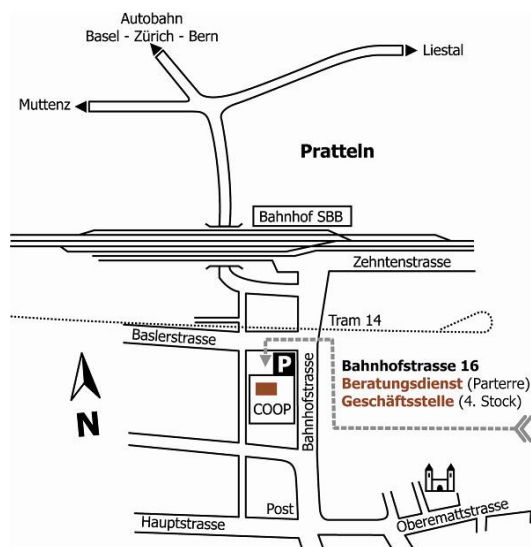
- **Информације и саветовања**
- **Понуде за учење језика и језичка квалификација**
- **Интеркултурални преводи**
- **Пројекти усмерени потребама појединца**
- **Рад са јавношћу**
- **Сарадња и координација са савезом државе, кантоном, месном заједницом и другим институцијама**

Служба за странце стоји на располагању мигрантима, швајцарцима као и институцијама и појединцима који се баве питањима интеграције.

Како ћете нас наћи:

Контакт адреса:

Железница: 5 мин. од железничке станице SBB
Трамвај: Трам 14 станица Bahnhofstrasse
Аутобус: Број 80 или 83, станица Bahnhof



Радно време:

Пон., Утор., Чет.: 08:00 – 12:00 сати
13:00 – 17:00 сати
Среда: 08:00 – 12:00 сати
13:00 – 19:00 сати
Петак: 08:00 – 12:00 сати

Ausländerdienst Baselland

Bahnhofstrasse 16
4133 Pratteln
Telefon: 061 827 99 00
Fax: 061 827 99 09
e-mail: info@auslaenderdienstbl.ch
www.auslaenderdienstbl.ch

Курсеви

- **Немачки за досељенике – Allegra**
Интензивни курс за мигранте на ГЕР-нивоу А1 са пуно информација о животу у Швајцарској и у кантону Basel-Land.
- **Немачки преподне**
Интензивни курс на ГЕР-нивоу А2-Б1.
- **Немачки за жене - Connectica**
Једносеместрални курс за жене на ГЕР-нивоу А1-А2, са чувањем деце у кантону Basel-Land.
- **Немачки у вечерњим часовима и суботом**
Једносеместрални курс на ГЕР-нивоу А1-Б1.
- **Фокус курсеви**
Курсеви који се концентришу на делове немачког језика као швајцарско-немачки, писање или конверзацију.
- **Припреме за испит**
Припремни курсеви за испите са признатим сертификатом немачког језика telc А1, telc А2 и telc Б1.
- **Знање о држави Швајцарској**
Припремни курс за добијање држављанства и основне информације везане за државу Швајцарску.
- **Понуда за фирме**
Ми нудимо различитим професијама, и онима који раде по сменама, програм заснован на личним потребама, на пример вежба изговарања, интеркултурална комуникација, испити за сертификат, итд.

Понуда за интеграцију

- **Служба превођења**
Поседовање интеркултуралног преводиоца у Обласима социјалног рада, школе, здравства, правосуђа и приватног живота.
- **Писмени преводи**
Званични, оверени и признати писмени преводи на различитим језицима, као и исправка страних текстова.
- **Немачки језик за предшколце**
У циљу промовисања учења немачког језика код деце у узрасту од 2½ до 5 година, специјализовани наставници језика једном недељно обилазе приватне и јавне предшколске групе у кантону Basel-Land и помажу деци при учењу.
- **Интеркултурална комуникација**
Циљани курсеви базирани на интеркултуралним темама унапређују разумевање и доприносе смањењу удаљеност међу различитим културним групама.
- **Пројекти интеграције**
Радимо на пројектима добијених од Савезног министарства за странце (BfM) на пример, или самог кантона Basel-Land, или од стране неке друге институције. Актуелне пројекте можете наћи на нашем веб сајту.

Саветовање

Нудимо личне или телефонске консултације везане за свакодневни живот у Швајцарској на 12 језика
Заказивање термина није потребно.

Телефон 061 827 99 10
Факс 061 827 99 11

Саветовање на енглеском, немачком, француском, италијанском, португалском и шпанском језику

Понедељак - среда	14.00 – 18.00h
Четвртак	10.00 – 12.00h
	14.00 – 18.00h

Саветовање са турским преводиоцем

Понедељак	14.30 – 18.00h
-----------	----------------

Саветовање са албанским преводиоцем

Уторак	16.00 – 18.00h
--------	----------------

Саветовање са босанским, хрватским и српским преводиоцем

Среда	15.00 – 17.00h
-------	----------------

Саветовање са тамилским преводиоцем

Четвртак	16.00 – 18.00h
----------	----------------

За детаљније информације наручите нашу брошуру понуде или посетите наш сајт!